

Bản án số 888/2023/HC-PT
Ngày 07-12-2023
V/v: khiếu kiện quyết
định hành chính.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN CẤP CAO TẠI HÀ NỘI**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: ông Nguyễn Tất Nam;
Các Thẩm phán: bà Lê Thị Thúy Bình;
ông Nguyễn Văn Cường.

- Thư ký phiên tòa: ông Phạm Thành Trung - Thư ký Tòa án nhân dân cấp cao tại Hà Nội.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Hà Nội: bà Nguyễn Thị Minh Hải - Kiểm sát viên tham gia phiên tòa.

Ngày 07 tháng 12 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân cấp cao tại Hà Nội xét xử phúc thẩm công khai vụ án hành chính thụ lý số 707/2023/TLPT-HC ngày 12 tháng 10 năm 2023 về khiếu kiện yêu cầu hủy quyết định hành chính xử phạt vi phạm hành chính và quyết định giải quyết khiếu nại, do có kháng cáo của người khởi kiện đối với Bản án số 14/2023/HC-ST ngày 07-7-2023 của Tòa án nhân dân tỉnh Hải Dương.

Theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 13459/2023/QĐPT-HC ngày 14-11-2023 của Tòa án nhân dân cấp cao tại Hà Nội giữa các đương sự:

1. Người khởi kiện:

Ông Lê Xuân K sinh năm 1988; trú tại: thôn B, xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương; có mặt.

2. Người bị kiện:

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G, tỉnh Hải Dương; đề nghị xét xử vắng mặt.

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương; đề nghị xét xử vắng mặt.

3. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương; đề nghị xét xử vắng mặt.

- Trưởng Công an xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Người khởi kiện trình bày: khoảng 09 giờ ngày 03/7/2022, ông có gặp bà Nguyễn Thị L chạy xe máy tại Bái Thượng, xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương. Ông gọi bà L lại để nói chuyện bà L nợ tiền vợ chồng ông nhưng không trả, bà L không dừng lại nói chuyện. Đến khu vực cửa hàng Tạp hóa thôn Phạm Trung, xã T thì ông đuổi kịp bà L. Tại đây hai bên có lời qua tiếng lại với nhau. Bà L khiêu khích, thách thức và chửi ông thậm tệ. Do bức xúc vì bà L không chịu trả tiền và nhiều lần chửi, hành hung vợ chồng ông trước đó nên lúc xuống xe ông đã cầm mũ bảo hiểm đánh vào vùng đầu và lưng của bà L. Sau đó được mọi người can ngăn ông đã về. Vụ việc giữa ông và bà L không phải là vụ việc phức tạp hoặc có phạm vi rộng. Ngay sau khi vụ việc xảy ra Công an viên xã T đã đến gặp ông nhắc nhở.

Sáng ngày 04/7/2022, ông đã tự ra Công an xã T viết bản tường trình và nhận lỗi vi phạm nhưng Công an xã T không lập Biên bản vi phạm hành chính. Đến ngày 09/7/2022 và ngày 14/7/2022, Công an xã T mới gọi ông ra Ủy ban nhân dân xã lấy lời khai. Tại các buổi làm việc đó ông đều nhận lỗi vi phạm nhưng Công an xã cũng không lập Biên bản vi phạm hành chính.

Ngày 22/7/2022, Công an xã gọi ông ra ký Biên bản vi phạm hành chính đã ghi sẵn nội dung. Biên bản không có ý kiến trình bày của ông, không có ý kiến và chữ ký của người làm chứng, ý kiến và con dấu của chính quyền địa phương. Sau khi ký biên bản ông đã có ý kiến trình bày trực tiếp với ông Phó trưởng Công an xã, đề nghị xem xét lại biên bản vi phạm hành chính và chiều cùng ngày ông đã làm đơn khiếu nại trực tiếp đến Công an xã T về biên bản đó.

Ngày 28/7/2022, Công an xã gọi ông ra Ủy ban nhân dân xã nhận Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G. Không nhất trí với quyết định trên ông đã khiếu nại đến Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G. Ngày 07/10/2022, ông nhận được Quyết định về việc giải quyết khiếu nại lần đầu số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G với nội dung: “Giữ nguyên Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G”. Sau khi nhận được quyết định trên ông tiếp tục khiếu nại đến Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương và tại Quyết định số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương: công nhận và giữ nguyên Quyết định số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch UBND huyện G về việc giải quyết khiếu nại của ông (lần đầu) là đúng.

Do Biên bản vi phạm hành chính ngày 22/7/2022 của Công an xã T không mô tả cụ thể, đầy đủ sự việc xảy ra ngày 03/7/2022 giữa ông và bà L. Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G căn cứ Biên bản vi phạm hành chính không đúng để ban hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với ông. Do đó, ông yêu cầu Tòa án giải quyết:

- Hủy Quyết định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng chống tệ nạn xã hội số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G.

- Hủy Quyết định số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G về việc giải quyết khiếu nại của ông Lê Xuân K (lần đầu).

- Hủy Quyết định số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương “Về việc giải quyết đơn khiếu nại của ông Lê Xuân K ở thôn Bái Thượng, xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương (lần hai).

Người bị kiện Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G, tỉnh Hải Dương trình bày:

1. Về nội dung sự việc: ông Lê Xuân K và bà Nguyễn Thị L trước đó có mâu thuẫn trong làm ăn với nhau. Sáng ngày 03/7/2022, ông K gặp bà L trên Quốc lộ 38B thuộc địa phận thôn Phạm Trung, xã T, huyện G. Lúc đầu, hai bên có lời qua tiếng lại. Sau đó, ông K cầm mũ bảo hiểm đánh vào đầu và lưng bà L. Sự việc xảy ra được người dân xung quanh can ngăn, sau đó hai bên về nhà. Chiều ngày 03/7/2022, bà L đến Trạm y tế xã T khám kiểm tra thì thấy trên vai trái có vết bầm đỏ. Công an xã T tiến hành lập hồ sơ vụ việc, ngày 22/7/2022 lập Biên bản vi phạm hành chính số 07/BB-VPHC. Ngày 26/7/2022, Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện ban hành Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 2059/QĐ-XPHC đối với ông K về hành vi cố ý gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khỏe của người khác. Ngày 28/7/2022, Ủy ban nhân dân huyện nhận được đơn khiếu nại của ông K. Ngày 07/10/2022, Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện ban hành Quyết định giải quyết khiếu nại (lần đầu) đối với đơn khiếu nại của ông Lê Xuân K.

2. Quan điểm của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện:

- Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Ủy ban nhân dân huyện G đã căn cứ Điều 13 Nghị định 118/NĐ/2021-CP ngày 13/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật xử lý vi phạm hành chính. Quyết định trên đã được ban hành đúng thẩm quyền, đối tượng và trình tự thủ tục, cụ thể:

+ Quyết định ban hành đúng đối tượng: ông Lê Xuân K có hành vi dùng mũ bảo hiểm đánh bà Nguyễn Thị L, hành vi trên được quy định tại điểm a khoản 5 Điều 7 Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/5/2021 của Chính phủ Quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội.

+ Đúng thẩm quyền ra quyết định: Quyết định xử phạt số 2059/QĐ-XPHC của Chủ tịch UBND huyện thuộc thẩm quyền quy định tại khoản 2 Điều 38 Luật xử lý vi phạm hành chính 2012; khoản 2 Điều 68 Nghị định 144/2021 ngày 31/5/2021 của Chính phủ Quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội.

+ Về trình tự, thủ tục ra quyết định theo quy định: Biên bản vi phạm hành chính đối với Lê Xuân K đã được Công an xã T lập theo đúng quy định. Ủy ban nhân dân xã T đã có báo cáo, đề xuất chuyển hồ sơ vụ việc lên Phòng Tư pháp huyện G kiểm tra, tham mưu Chủ tịch ra quyết định xử phạt.

+ Xác định đúng hành vi vi phạm và mức xử phạt: hành vi ông Lê Xuân K dùng vũ bảo hiểm đánh bà L là hành vi cố ý gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khỏe của người khác đã được chứng minh trong hồ sơ. Căn cứ Điều 9, Điều 10 Luật xử lý vi phạm hành chính năm 2012 (sửa đổi năm 2020) không có tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ đối với ông Lê Xuân K nên việc xử phạt tại Quyết định là đúng quy định.

+ Hành vi vi phạm của ông K chưa có dấu hiệu tội phạm để chuyển hồ sơ theo Điều 62 Luật xử lý vi phạm hành chính 2012 (sửa đổi năm 2020), vì ông K dùng vũ bảo hiểm đánh bà L chỉ bị bầm đỏ vùng vai trái, không có vết thương, chưa điều trị tại cơ sở y tế nào.

- Quyết định số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch UBND huyện về việc giải quyết khiếu nại (lần đầu) của ông Lê Xuân K đã được Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G ban hành đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định tại Luật khiếu nại năm 2011, Nghị định số 124/2020/NĐ-CP ngày 19/10/2020 của Chính phủ.

Người bị kiện, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương trình bày:

Việc giải quyết đơn khiếu nại (lần hai) của ông Lê Xuân K đã được Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh thụ lý, giao cho cơ quan chuyên môn, xác minh, sau đó đã ban hành Quyết định số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023 là đúng quy định của pháp luật. Việc ông Lê Xuân K đề nghị hủy quyết định trên là không có căn cứ pháp lý. Do đó, đề nghị bác toàn bộ yêu cầu khởi kiện của ông Lê Xuân K.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã T và Trưởng Công an xã T trình bày:

Hành vi của ông Lê Xuân K thực hiện ngày 3/7/2022 đã vi phạm điểm a khoản 5 Điều 7 Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội; Phòng chống tệ nạn xã hội; phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 8.000.000 đồng. Thẩm quyền xử phạt thuộc Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G. Do đó, Ủy ban nhân dân xã T đã báo cáo, đề xuất Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G: ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với ông Lê Xuân K về hành vi cố ý gây thương tích quy định tại điểm a khoản 5 Điều 7 Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội. Phạt tiền với mức phạt 6.500.000 đồng là đảm bảo đúng trình tự, quy định của pháp luật.

Tại Bản án số 14/2023/HC-ST ngày 07-7-2023, Tòa án nhân dân tỉnh Hải Dương đã căn cứ các điều 3 và 30, khoản 3 và khoản 4 Điều 32, khoản 1 Điều 115, điểm a khoản 2 và điểm a khoản 3 Điều 116, điểm a khoản 2 Điều 193, Điều 348 Luật tố tụng hành chính; căn cứ các điều 57, 58, 66, 68; 70, 78 và 85 Luật xử lý vi phạm hành chính năm 2012 (sửa đổi bổ sung năm 2020); Điều 12 Nghị định số 118/2021/NĐ-CP ngày 23/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật xử lý vi phạm hành chính; điểm a khoản 5 Điều 7, khoản 2 Điều 68 Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ

quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an, trật tự, an toàn xã hội; phòng, chống tệ nạn xã hội; phòng cháy, chữa cháy; cứu nạn, cứu hộ; phòng, chống bạo lực gia đình; quyết định bác toàn bộ yêu cầu khởi kiện của ông Lê Xuân K về việc:

- Hủy Quyết định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng chống tệ nạn xã hội số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G.

- Hủy Quyết định số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G về việc giải quyết khiếu nại của ông Lê Xuân K (lần đầu).

- Hủy Quyết định số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương “Về việc giải quyết đơn khiếu nại của ông Lê Xuân K ở thôn Bái Thượng, xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương (lần hai).

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 18-7-2023, người khởi kiện là ông Lê Xuân K kháng cáo đề nghị chấp nhận yêu cầu khởi kiện.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

Người kháng cáo giữ nguyên quan điểm trong quá trình giải quyết vụ án, đề nghị chấp nhận các yêu cầu khởi kiện.

Người bị kiện đề nghị xét xử vắng mặt và không chấp nhận kháng cáo.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao có ý kiến, căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và kết quả tranh tụng tại phiên tòa, xét thấy quyết định của Tòa án cấp sơ thẩm đối với các đương sự là có căn cứ, đúng pháp luật. Không có căn cứ chấp nhận kháng cáo của người khởi kiện.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án đã được kiểm tra, tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy:

[1]. Về thủ tục tố tụng:

Quyết định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng chống tệ nạn xã hội số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G; Quyết định số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G về việc giải quyết khiếu nại của ông Lê Xuân K (lần đầu); Quyết định số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương “Về việc giải quyết đơn khiếu nại của ông Lê Xuân K ở thôn Bái Thượng, xã T, huyện G, tỉnh Hải Dương (lần hai) là các quyết định hành chính; ngày 21-3-2023, ông K nộp đơn khởi kiện là bảo đảm thời hiệu khởi kiện. Tòa án nhân dân tỉnh Hải Dương thụ lý, giải quyết vụ án là đúng.

[2]. Về nội dung:

- Xét tính hợp pháp của Quyết định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh

vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng chống tệ nạn xã hội số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G

Về thẩm quyền ban hành:

Quyết định xử phạt số 2059/QĐ-XPHC ngày 26/7/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G ban hành đúng thẩm quyền quy định tại khoản 2 Điều 38 Luật xử lý vi phạm hành chính 2012; khoản 2 Điều 68 Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội; phòng, chống tệ nạn xã hội; phòng cháy, chữa cháy; cứu nạn, cứu hộ; phòng, chống bạo lực gia đình (Nghị định 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ).

Về trình tự thủ tục ban hành:

Khoảng 9 giờ ngày 03/7/2022, ông K gặp bà L trên Quốc lộ 38B thuộc địa phận thôn Phạm Trung, xã T, huyện G. Lúc đầu, hai bên có lời qua tiếng lại. Sau đó, ông K cầm mũ bảo hiểm đánh vào đầu và vai bà L. Sự việc xảy ra được người dân xung quanh can ngăn, sau đó hai bên về nhà. Chiều ngày 03/7/2022, bà L đến Công an xã T trình báo về việc ông K có hành vi dùng mũ bảo hiểm đánh vào vai bà L. Công an xã đã đưa bà L sang Trạm y tế xã khám sức khỏe thì thấy có vết bầm đỏ tại vùng vai trái, ngoài ra không bị thương tích ở đâu khác. Sau đó, do cần để làm rõ sự việc, Công an xã đã làm việc với bà L, những người chứng kiến sự việc xô xát giữa ông K và bà L. Sau khi đã làm rõ sự việc, xác định bà L chỉ bị bầm đỏ tại vùng vai trái, ngoài ra không bị thương tích ở đâu khác và không đi điều trị tại cơ sở y tế nào. Xét hành vi vi phạm của ông Lê Xuân K không có dấu hiệu của tội phạm để chuyển hồ sơ theo Điều 62 Luật xử lý vi phạm hành chính nên ngày 22/7/2022, Công an xã T đã lập Biên bản vi phạm hành chính số 07/BB-VPHC là đảm bảo đúng quy định tại Điều 12 Nghị định số 118/2021/NĐ-CP ngày 23/12/2021 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật xử lý vi phạm hành chính và Điều 58 Luật xử lý vi phạm hành chính. Xét hành vi gây thương tích của ông Lê Xuân K đã vi phạm vào điểm a khoản 5 Điều 7 Nghị định số 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ mức xử phạt từ 5.000.000 đồng đến 8.000.000 đồng và thuộc thẩm quyền xử phạt vi phạm hành chính của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G được quy định tại khoản 2 Điều 68 Nghị định số 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ nên Công an xã đã có báo cáo Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã T đề nghị chuyển hồ sơ đến Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G để ban hành Quyết định xử phạt vi phạm hành chính. Ngày 25/7/2022, Chủ tịch Ủy ban nhân dân xã đã báo cáo và chuyển các tài liệu và biên bản vi phạm hành chính đến Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G để ban hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính. Ngày 26/7/2022, Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G đã ban hành Quyết định số 2059/QĐ-XPHC xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng, chống tệ nạn xã hội là đúng quy định về trình tự thủ tục, thời hạn tại Điều 66 Luật xử lý vi phạm hành chính và Công văn số 1170/C01-P2 ngày 21/3/2023 của Văn phòng Cơ quan cảnh sát điều tra Bộ công an.

Về nội dung quyết định:

Hành vi của ông K dùng vũ khí đánh vào vai bà L là hành vi cố ý gây thương tích hoặc tổn hại cho sức khỏe của người khác đã được mô tả trong biên bản vi phạm hành chính, được ông K thừa nhận tại bản tường trình ngày 04/7/2022 và trong quá trình giải quyết vụ án. Hành vi của ông K vi phạm điểm a khoản 5 Điều 7 Nghị định số 144/2021/NĐ-CP ngày 31/12/2021 của Chính phủ quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội; phòng, chống tệ nạn xã hội; phòng cháy, chữa cháy; cứu nạn, cứu hộ; phòng, chống bạo lực gia đình.

Căn cứ Điều 57, Điều 68, Điều 70, Điều 78, Điều 85 Luật xử lý vi phạm hành chính năm 2012 (sửa đổi bổ sung năm 2020); căn cứ Biên bản vi phạm hành chính số 07/BB-VPHC do Công an xã T, huyện G lập ngày 22/7/2022, Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G đã ban Quyết định số 2059/QĐ-XPHC xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng, chống tệ nạn xã hội là đúng quy định của pháp luật.

- Đối với yêu cầu hủy Quyết định giải quyết khiếu nại (lần 1) số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G và Quyết định giải quyết khiếu nại (lần 2) số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương

Về thẩm quyền: Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G và Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương ban hành là đúng quy định tại Điều 22 và Điều 23 Luật khiếu nại năm 2011.

Về nội dung Quyết định giải quyết khiếu nại (lần 1) số 2495/QĐ-UBND ngày 07/10/2022 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện G và Quyết định giải quyết khiếu nại (lần 2) số 701/QĐ-UBND ngày 18/4/2023 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Hải Dương.

Quyết định số 2059/QĐ-XPHC xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực an ninh, trật tự, an toàn xã hội, phòng, chống tệ nạn xã hội là đảm bảo về trình tự thủ tục và nội dung phù hợp với các quy định của pháp luật; do đó, nội dung giải quyết của các quyết định giải quyết khiếu nại lần 1 và lần 2 nêu trên là có căn cứ.

Với các lý do trên, xét thấy quyết định của Tòa án cấp sơ thẩm đối với các đương sự là đúng pháp luật. Không có căn cứ chấp nhận kháng cáo của người khởi kiện.

[3]. Về án phí: ông K phải nộp án phí phúc thẩm theo quy định.

Bởi các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

1. Căn cứ khoản 1 Điều 241 Luật tổ tụng hành chính; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án. Bác kháng cáo của ông Lê Xuân K và giữ nguyên quyết định của Bản án số 14/2023/HC-ST ngày 07-7-2023 của Tòa án nhân dân tỉnh Hải

Dương.

2. Ông Lê Xuân K phải nộp 300.000 đồng án phí phúc thẩm. Ông K đã nộp số tiền trên vào ngày 20-7-2023, tại Cục Thi hành án dân sự tỉnh Hải Dương.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- VKSND cấp cao tại Hà Nội;
- TAND tỉnh Hải Dương;
- VKSND tỉnh Hải Dương;
- Cục THA dân sự tỉnh Hải Dương;
- Các đương sự (theo địa chỉ);
- Lưu: HSVA, PHCTP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Tất Nam